

# U MNIE *i* U CIEBIE BEI MIR *und* BEI DIR

**Spotkania młodzieży  
w ramach polsko-niemieckich  
partnerstw gmin i powiatów**

Program Polsko-Niemieckiej  
Współpracy Młodzieży



Deutsch-Polnisches Jugendwerk  
Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży

## Czy Państwa gminę lub powiat łączy partnerstwo z gminą lub powiatem w Niemczech? Czy chcieliby Państwo jeszcze lepiej rozwinąć współpracę?

### Co?

**Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży (PNWM) przygotowała specjalny program dedykowany partnerstwom gmin i powiatów z Polski i Niemiec.**

Spotkania młodzieży powinny być ważnym elementem partnerstwa polsko-niemieckiego, również na szczeblu samorządowym. Są one bowiem wartościowym wkładem w edukację i osobisty rozwój młodych mieszkańców regionu. Poprzez wspieranie międzynarodowych projektów wymiany gmina lub powiat podnoszą atrakcyjność oferty kierowanej do młodzieży, a także wzmacniają swoje znaczenie dla społeczności lokalnych.

PNWM chciałaby wesprzeć polsko-niemieckie partnerstwa gmin i powiatów w nawiązywaniu długofalowych kontaktów między grupami młodzieży i w budowaniu trwałej współpracy instytucjonalnej pomiędzy placówkami edukacyjnymi, kulturalnymi oraz socjalnymi, pracującymi z młodymi ludźmi i na ich rzecz.



### Dla kogo?

Do udziału w programie zapraszamy **osobę odpowiedzialną za kontakty międzynarodowe w gminie lub powiecie, ewentualnie pracę z młodzieżą lub przedstawiciela oficjalnego stowarzyszenia miast partnerskich**, wraz z osobą odpowiedzialną za podobny obszar w gminie lub powiecie partnerskim w Niemczech.

Sz szczególnie gorąco zachęcamy do aplikowania partnerstwa, w ramach których spotkania młodzieży odbywają się rzadko lub wcale nie mają miejsca.





## Harmonogram

Program składa się z trzech etapów.

**SPOTKANIE SIECIUJĄCE** od 6 do 8 maja 2021 roku w Bremie  
dla przedstawicieli wybranych gmin i powiatów partnerskich

Spotkanie to będzie okazją do dyskusji z ekspertami  
na tematy, takie jak:

- idea międzynarodowych spotkań młodzieży oraz ich pozytywny wpływ na życiorysy i edukację młodych ludzi
- doświadczenia oraz przykłady dobrych praktyk w ramach międzynarodowej współpracy samorządowej dotyczącej pracy z młodzieżą
- możliwości rozwijania kontaktów partnerskich przez samorządy poprzez włączenie do pracy z młodzieżą projektów międzynarodowej wymiany oraz wymiany eksperckiej
- źródła finansowania wymiany młodzieży i zasady składania wniosków

### INDYWIDUALNE KONSULTACJE i współpraca PNWM z poszczególnymi partnerstwami

Wspólnie zdefiniujemy potencjał reprezentowanych przez Państwa gmin i powiatów oraz możliwość włączenia młodych ludzi w realizację projektów partnerskich i opracujemy **PLAN DZIAŁANIA**. Państwa wiedzę na temat instytucji i organizacji w regionie połączymy z kompetencjami PNWM w zakresie międzynarodowej pracy z młodzieżą.

#### Wśród planowanych przez Państwa działań mogą się znaleźć:

- zorganizowane przez Państwa i dofinansowane przez PNWM spotkania młodzieży
- jednodniowe spotkania informacyjne i sieciujące na temat polsko-niemieckiej wymiany młodzieży przeznaczone dla zainteresowanych instytucji na terenie Państwa gminy lub powiatu
- kilkudniowe giełdy kontaktów dla instytucji i organizacji z regionu służące nawiązaniu współpracy pomiędzy gminami/powiatami partnerskimi
- jedno- lub kilkudniowe szkolenia z zakresu prowadzenia spotkań młodzieży (od składania wniosków poprzez animację językową i metody pracy po sposoby docierania do różnych grup docelowych)
- praktyki i hospitacje w instytucjach gminy partnerskiej
- udostępnianie przydatnych publikacji i informacji w internecie



# 2021–2022

Realizacja seminariów i projektów  
poszczególnych partnerstw  
zgodnie z przygotowanym  
planem działania.



### SPOTKANIE ZAMYKAJĄCE w Polsce

Jesienią 2022 roku przedstawiciele gmin i powiatów partnerskich biorących udział w programie oraz organizatorzy zrealizowanych projektów spotkają się ponownie, aby przedstawić i przedyskutować podjęte przedsięwzięcia, a także czerpać inspiracje do kolejnych wspólnych działań.

Spotkanie zamykające poświęcone będzie także tematyce **fundraisingu oraz promocji wymiany młodzieży** w ramach współpracy polsko-niemieckich partnerstw na płaszczyźnie lokalnej.



## Koszty

**Opłata za udział w spotkaniach sieciujących** wynosi każdorazowo 110 złotych od osoby. Uczestnicy seminarium otrzymają zwrot części kosztów podróży według stawek ryczałtowych PNWM (na stronie PNWM znajduje się kalkulator dotacji do kosztów podróży). PNWM pokrywa pozostałe koszty seminarium, zakwaterowania i wyżywienia.

**Koszty ewentualnych spotkań roboczych** organizowanych w celu planowania wspólnych działań będą pokrywane przez samorząd i PNWM na zasadzie parytetu. Spotkanie może być zorganizowane również jako spotkanie online.

**Spotkania młodzieży, praktyki i programy specjalistyczne** otrzymają dofinansowanie z PNWM według Wytycznych wspierania PNWM (stawki zryczałtowane podajemy na stronie PNWM pod zakładką „Wnioski”). Wysokość wkładu finansowego samorządu w dany projekt będzie uzależniona od formatu spotkania i ewentualnego pozyskania dodatkowych środków z innych źródeł.

**Czas i zaangażowanie z Państwa strony** – tylko z Państwa pomocą i dzięki Państwa kontaktom uda się zaangażować instytucje pracujące z młodzieżą na terenie gminy lub powiatu do współpracy w tworzeniu prężnie działającego partnerstwa!



## Terminy

Prosimy o zgłaszanie się do programu wspólnie z niemieckim partnerem za pomocą formularza online do 31 stycznia 2021 roku:  
<https://cutt.ly/pnwm>

Informację o kwalifikacji do programu otrzymają Państwo do 14 lutego 2021 roku.



**Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży** jest organizacją międzynarodową, powołaną w 1991 roku przez rządy Rzeczypospolitej Polskiej i Republiki Federalnej Niemiec. Dofinansowuje i merytorycznie wspiera polsko-niemieckie spotkania młodzieży oraz spotkania specjalistyczne. Od początku swej działalności dofinansowała już ponad 80 tysięcy projektów, w których wzięło udział przeszło 3 miliony młodych ludzi.



## Kontakt

**Maria Albers**

Kierowniczka referatu koordynacji  
Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży  
e-mail: [partner@pnwm.org](mailto:partner@pnwm.org)  
tel: +48 22 5188915  
[www.pnwm.org](http://www.pnwm.org)

**Program objęty patronatem Związku Miast Polskich oraz Sekcji Niemieckiej Rady Gmin i Regionów Europy (RGRE).** Związek Miast Polskich i Sekcja Niemiecka Rady Gmin i Regionów Europy (RGRE) powołały w 1996 roku Polsko-Niemiecką Grupę Roboczą RGRE, która przyjęła za cel m.in. wspieranie partnerstw międzygminnych oraz wymiany dzieci i młodzieży.



ZWIĄZEK  
MIAST  
POLSKICH



Rat der Gemeinden und Regionen Europas | Deutsche Sektion

Projekt dofinansowała

**SANDDORF**  
STIFTUNG